

# Výzva na predkladanie cenovej ponuky

(v súlade so zák. č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov )

Č.j: 223/2021

## Tovar, služba

### 1. Identifikácia verejného obstarávateľa

Názov: Obec Chotín IČO: 00 306 461  
Štatutárny zástupca: Ing. František Magyari, starosta obce  
Sídlo  
Obec: Chotín, č. 486 PSČ: 946 31  
Telefón: 035/7786201  
e-mail: [starosta@chotin.sk](mailto:starosta@chotin.sk)  
Kontaktná osoba: Ing. František Magyari, starosta obce  
Splnomocnená osoba na procesné úkony verejného obstarávania:  
Mgr. Miklós Csintalan  
e-mail: [csintalan.miklos@gmail.com](mailto:csintalan.miklos@gmail.com)

2. Druh zákazky: § 117 - zákazka s nízkou hodnotou súlade so zákonom č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

### 3. Predmet zákazky

3.1 Predmetom zákazky je dodanie **komunálneho kolesového traktora s kabínou** s výkonom min. 33 kW pre verejného obstarávateľa v počte 1 kus. Komunálny kolesový traktor musí byť nový, nejazdený, so zabezpečeným záručným a pozáručným servisom. Motorové vozidlo musí spĺňať všetky zákonné a technické podmienky na premávku na pozemných komunikáciách v SR, technická spôsobilosť traktora sa požaduje podľa zákona NR SR č. 725/2004 Z.z. o podmienkach prevádzky vozidiel v premávke na pozemných komunikáciách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Číselný kód tovaru pre hlavný predmet z Hlavného slovníka spoločného slovníka obstarávania ( CPV ):

16000000-5 Poľnohospodárske stroje

16700000-2 Traktory/ťahače

60000000-8 - Dopravné služby (bez prepravy odpadu)

#### Bližšia špecifikácia predmetu zákazky – minimálne požadované parametre:

Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne	Splnenie technickej požiadavky (áno / nie) Ponúkané parametre
Komunálny traktor nový, nepoužitý	Ks			1	
Objem motora	Litrov	1,60			
Počet valcov	Ks	3			
Diesel (naftový) motor					áno / nie
Priame vstrekovanie					áno / nie
Maximálny výkon motora	kW	33			

Plnenie emisne normy motora	Stage	V			
Vzduchový filter					áno / nie
Objem palivovej nádrže	Litrov	45			
Brzdy, parkovacia brzda					áno / nie
Hydrostatická prevodovka					áno / nie
Rozsahmi rýchlostí		3			
Pohon 4x4, uzávierka diferenciálu					áno / nie
Maximálna dosahovaná rýchlosť	km/h	30			
Prietok hydraulického čerpadla	l./min.	50			
Pracovný tlak hydrauliky	Bar	170			
Počet vonkajších hydraulických okruhov vzadu	Pár	1			
Počet vonkajších hydraulických okruhov v strede	Pár	2			
Otáčky vývodového hriadeľa - zadný	ot./min.	540			
Otáčky vývodového hriadeľa - stredný	ot./min.	2100			
Zadné hydraulické ramená kategórie I. rýchlopínacie					áno / nie
Zdvíhacia sila zadného trojbodového závesu v upínacích bodoch	Kg	1 000			
Industriálne pneumatiky					áno / nie
Rozmery kolies – predné	Palce	15			
Rozmery kolies – zadné	Palce	19			
Dĺžka stroja s trojbodovým závesom	Mm		3 600		
Šírka stroja	Mm		1 600		
Výška stroja s kabínou	Mm		2 300		
Ťažná kapacita traktora	Kg	2 400			
Traktor vybavená kabínou s kúrením a s klimatizáciou, vzduchom odpružené sedadlo obsluhy, spätné zrkadlá, stierač a ostrekovač okna, maják, osvetlenie pre cestnú dopravu, pracovné svetlá, stierač					áno / nie
Hmotnosť traktora s kabínou	Kg	1 700			
Homologizácia traktora pre jazdu po verejných komunikáciách					áno / nie

### 3.2 Mulčovač pre údržbu krajníc

Mulčovač určený na mulčovanie neudržovaných plôch, použitie priamo za traktorom, alebo vysunutý mimo os traktora a umožnené mulčovanie lúk priekop a protisvahu.

Číselný kód tovaru pre hlavný predmet z Hlavného slovníka spoločného slovníka obstarávania ( CPV ):

16000000-5 - Poľnohospodárske stroje;

60000000-8 - Dopravné služby (bez prepravy odpadu)

#### Bližšia špecifikácia predmetu zákazky – minimálne požadované parametre:

Technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne	Spĺnenie technickej požiadavky (áno / nie) Ponúkané parametre
Mulčovač pre údržbu krajníc nový, nepoužitý	ks			1	
Pracovný záber mulčovača	mm	1 600			
Celkový šírka	mm		2 000		
Pracovný uhol vertikálny (hore)	°	90			

Pracovný uhol horizontálny (dolu)	°	50			
Vysunutie mulčovača do boku od osi traktora	mm	2 200			
Uchytenie do zadného trojbodového závesu traktora kategórie I.					áno / nie
Pohon mulčovača od vývodového hriadeľa traktora					áno / nie
Otáčky vývodového hriadeľa	Ot./min.	540			
Počet mulčovacích kladív	ks	48			
Výškovo staviteľný oporný valec					áno / nie
Požadovaný výkon na vývodovom hriadeľi	HP	30			
Požadovaná hmotnosť traktora	kg	850			
Celková hmotnosť mulčovača	kg	280			
Kardan s homokinetickým kĺbom					áno / nie

#### 4. Dodacie podmienky:

- Termín dodávky do 45 dní od uzavretia zmluvy.
- Za riadne splnený záväzok sa považuje odovzdanie tovaru kompetentnému zamestnancovi kupujúceho (po jeho zaškolení, po preverení funkčnosti tovaru), oproti jeho podpisu na dodacom liste.
- Minimálna záručná doba je verejným obstarávateľom stanovená na 24 mesiacov.
- Zabezpečenie záručného a pozáručného servisu do 2 hodín.
- V prípade ak boli použité v dokumentácii konkrétne značky, verejný obstarávateľ umožňuje dodať ekvivalenty výrobkov s rovnakými alebo lepšími parametrami tak, aby boli kompatibilné s celkovým požadovaným dielom a umožňovali jeho plnohodnotnú prevádzku, podľa požiadaviek verejného obstarávateľa.

#### 5. ZDROJ FINANČNÝCH PROSTRIEDKOV

Financovanie predmetu zákazky bude z vlastných finančných prostriedkov Obce Chotín.

#### 6. Typ zmluvy

- 6.1 Výsledok postupu verejného obstarávania bude: zmluva o dodávke kolesového traktora s príslušenstvom a Mulčovača pre údržbu krajníc podľa bodu 3 tejto výzvy.
- 6.2 V prípade, že uchádzačom/záujemcom bude skupina dodávateľov, takýto uchádzač/záujemca je povinný predložiť doklad podpísaný všetkými členmi skupiny o nominovaní vedúceho člena skupiny oprávneného konať v mene ostatných členov skupiny v súvislosti s touto zákazkou. V prípade úspešnosti ponuky skupiny dodávateľov členovia sú povinní vytvoriť takú právnu formu, aby všetci členovia skupiny dodávateľov ručili spoločne a nerozdielne.

#### 7. MIESTO A TERMÍN DODANIA PREDMETU ZÁKAZKY

Obecný úrad v Chotíne, 946 31Chotín, č. 486

#### 8. Predkladanie cenových ponúk

- 8.1 Cenové ponuky sa predkladajú **písomne** v slovenskom jazyku a v eurách.
- 8.2 Uchádzač vloží ponuku do samostatnej nepriehľadnej obálky/obalu. Obálka/obal ponuky musí byť uzatvorený, prípadne zapečatený/zabezpečený proti nežiaducemu otvoreniu a označený požadovanými údajmi.
- 8.3 Na obálke/obale ponuky musia byť uvedené nasledovné údaje:
- 8.3.1 adresa uvedená v záhlaví týchto podkladov,

8.3.2 adresa uchádzača (jeho obchodné meno a adresa sídla alebo miesta podnikania),

8.3.3 označenie „**Verejná súťaž – neotvárať**“.

8.4 Lehota na predloženie cenových ponúk je určená **do 22.10.2021 do 10:00** hod.

8.5 Adresa, na ktorú sa majú cenové ponuky doručiť: **Obecný úrad v Chotíne, 945 31 Chotín č. 486**, že uchádzač predloží ponuku prostredníctvom poštovej zásielky, rozhodujúci je termín doručenia ponuky verejnemu obstarávateľovi. **V prípade osobného doručenia uchádzači odovzdajú ponuku do podateľne OcÚ.**

8.6 Lehota viazanosti ponúk je do 15.11.2021.

8.7 V prípade potreby predĺženia lehoty viazanosti ponúk sa oznámi uchádzačom predpokladané predĺženie lehoty viazanosti ponúk.

8.8 Uchádzači sú svojou ponukou viazaní do uplynutia oznámenej, primerane predĺženej lehoty viazanosti ponúk.

**9. Otváranie obálok: 22.10.2021 o 13:00 hod.**, ktoré bude neverejné.

#### **10. Kritérium na hodnotenie cenových ponúk**

Najnižšia cena za celú dodávku – Traktor s príslušenstvom a Mulčovač pre údržbu krajníc.

#### **11. Obsah ponuky**

11.1. Ponuka musí obsahovať Cenovú ponuku podľa prílohy č. 1.

11.2. Súhlas s podmienkami verejnej súťaže podľa prílohy č. 2.

11.3. Čestné vyhlásenie o zákaze účasti vo verejnom obstarávaní podľa prílohy č. 3.

#### **12. Ďalšie informácie verejného obstarávateľa**

13.1 Po vyhodnotení cenových ponúk budú uchádzači oboznámení s výsledkom vyhodnotenia.

13.2 S úspešným uchádzačom bude uzatvorená kúpna zmluva.

13.3 Ak úspešný uchádzač z akéhokoľvek dôvodu odstúpi od podpisu zmluvy, verejný obstarávateľ môže vyzvať na uzatvorenie zmluvy ďalšieho uchádzača v poradí.

13.4 Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijat' ani jednu ponuku z predložených ponúk v prípade, že predložené ponuky nebudú výhodné pre verejného obstarávateľa alebo budú v rozpore s finančnými možnosťami verejného obstarávateľa.

13.5 Všetky výdavky spojené s prípravou, predložením dokladov a predložením cenovej ponuky znáša výhradne uchádzač bez finančného nároku voči verejnemu obstarávateľovi.

V Chotíne dňa 12.10.2021

**Ing. František Magyari, v.r.**  
starosta obce

**Príloha č. 1**

**Návrh na plnenie kritérií  
SÚŤAŽNÁ PONUKA**

**„Traktor s príslušenstvom a Mulčovač pre údržbu krajníc“**

Základné údaje uchádzača:

Obchodné meno spoločnosti:

Adresa sídla spoločnosti:

IČO:

DIČ:

IČ DPH:

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

IBAN:

Zastúpený:

Tel:

Fax:

E-mail:

Oprávnený na rokovanie:

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu:

<b>KRITÉRIUM</b>	<b>Cena predmetu zákazky bez DPH</b>	<b>Výška DPH 20%</b>	<b>Celková cena za predmet zákazky s DPH</b>
Traktor s príslušenstvom 1 ks			
Mulčovač pre údržbu krajníc 1 ks			
<b>Cena za celú dodávku</b>			

Ak uchádzač nie je platiteľom DPH, uvedie navrhovanú zmluvnú cenu celkom. Na skutočnosť, že nie je platiteľom DPH, upozorní.

Dátum: .....

Podpis: .....  
(vypísať meno, priezvisko a funkciu  
oprávnenej osoby uchádzača)

## VYHLÁSENIE

Vyhlasujeme, že súhlasíme s podmienkami verejnej súťaže na zákazku, dodanie tovaru:

**„Traktor s príslušenstvom a Mulčovač pre údržbu krajníc“**

1. Ktoré určil obstarávateľ v súťažných podkladoch.
2. Vyhlasujeme, že všetky predložené doklady a údaje uvedené v ponuke sú pravdivé a úplné.

V....., dňa .....

.....  
Podpis a pečiatka štatutára

3. (týka sa iba skupiny - obchodné meno, adresa alebo sídlo a osoba oprávnená konať za skupinu)

.....

.....

.....

vyhlasujeme, že v predmetnej verejnej súťaži vytvárame skupinu. V prípade prijatia našej ponuky zo strany obstarávateľa vyhlasujeme, že ešte pred prijatím zmluvy vytvoríme právnu formu s právnou subjektivitou.

Skupina

spĺnomocňuje

.....

( obchodné meno, adresa alebo sídlo a osoba oprávnená konať za skupinu )

za oprávneného konateľ a podpisovať za skupinu vo veciach týkajúcich sa uvedeného predmetu zákazky.

**Čestné vyhlásenie  
o zákaze účasti vo verejnom obstarávaní**

Obchodné meno uchádzača .....

Sídlo alebo miesto podnikania uchádzača .....

IČO: .....

týmto čestne prehlasujem, že plním podmienku účasti podľa § 32 ods. 1 písm. f) zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov a deklarujem ju týmto čestným vyhlásením podľa § 32 ods. 2 písm. f) citovaného zákona.

**Vyhlasujem,**

že uchádzač nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní.

Miesto:..... dňa.....

.....  
podpis štatutárneho zástupcu uchádzača